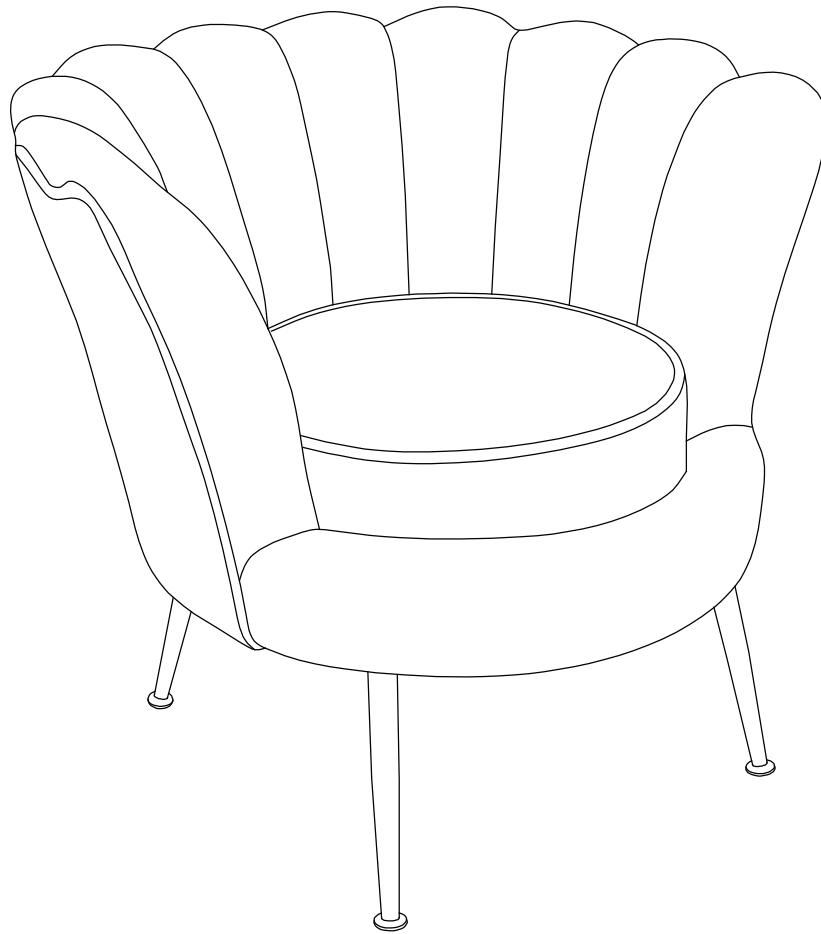


# Kelsey



**(D)** Montageanleitung

**(FR)** Notice de montage

**(NL)** Handleiding voor de montage

**(CZ)** Montážní návod

**(HU)** Szerelési útmutató

**(TR)** Montaj talimatı

**(GB)** Assembly instructions

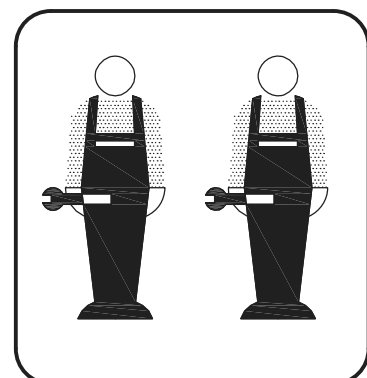
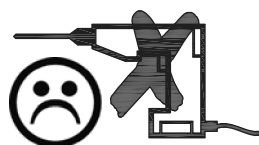
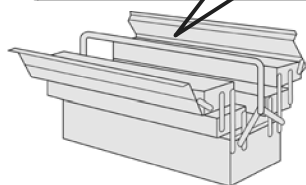
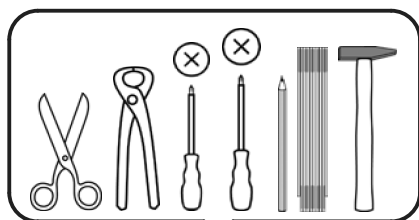
**(IT)** Istruzioni di montaggio

**(PL)** Instrukcja montażu

**(SK)** Návod na montáž

**(RO)** Instrucțiuni de montaj

**(RU)** ИНСТРУКЦИЯ ПО МОНТАЖУ

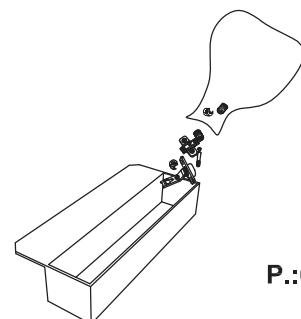
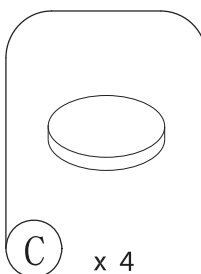
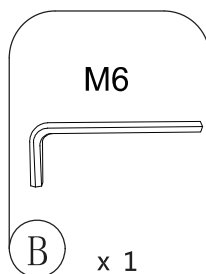
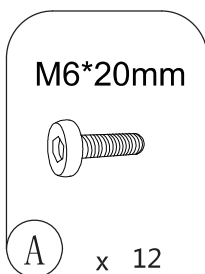
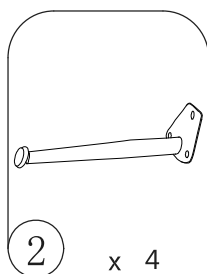
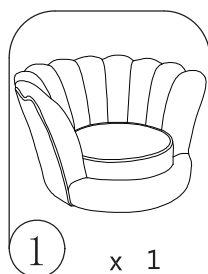
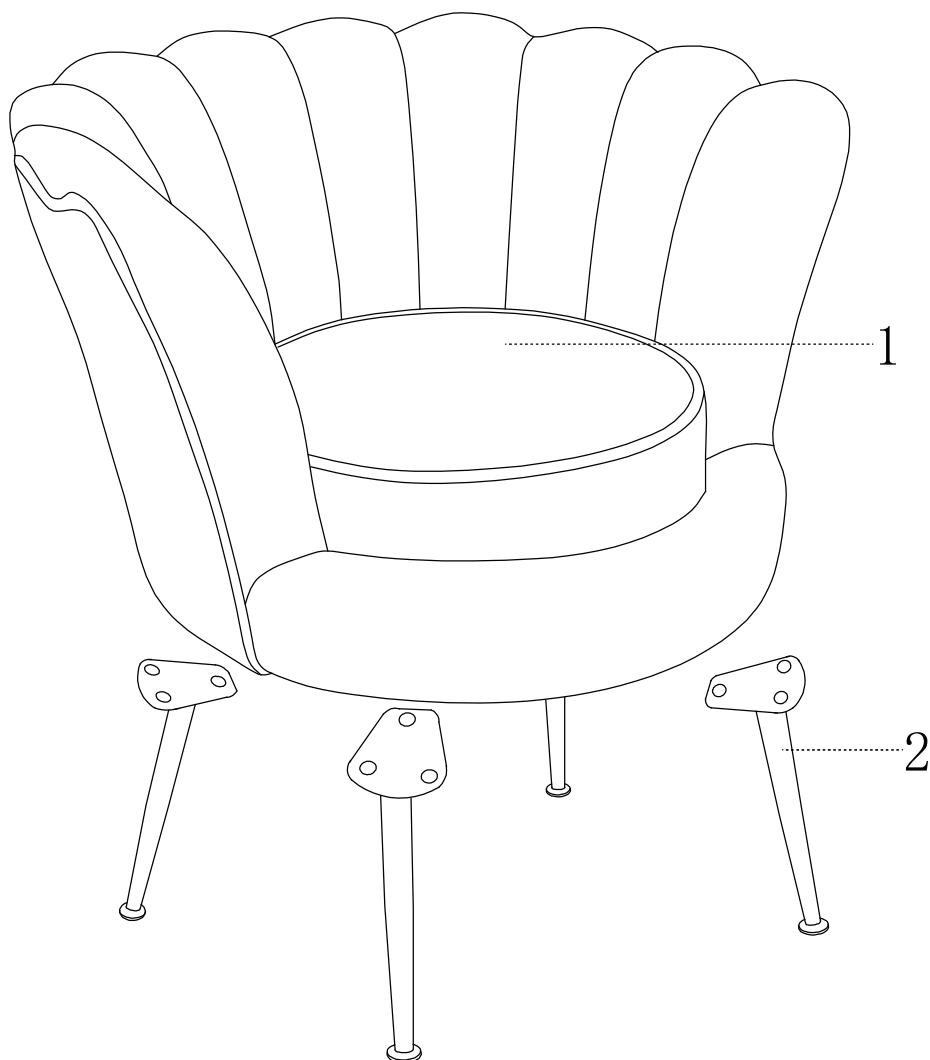
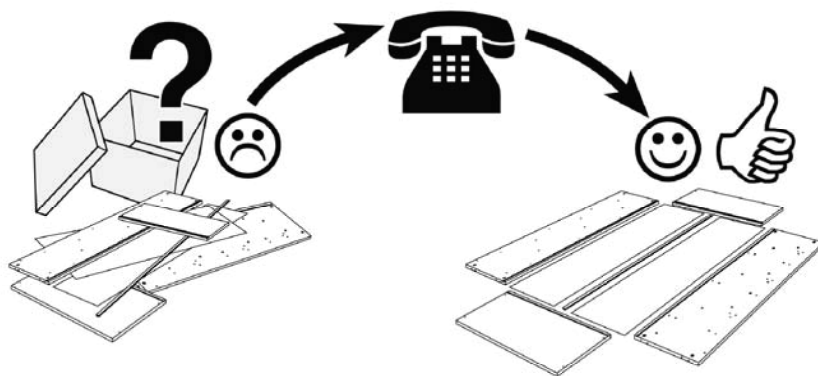
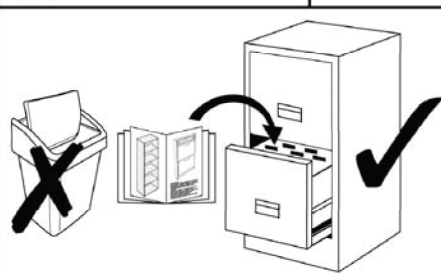


# Service • Assistenza • Dienstverlening • Serwis Servis • Szerviz • Сервисная служба

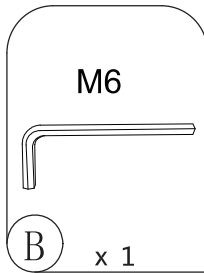
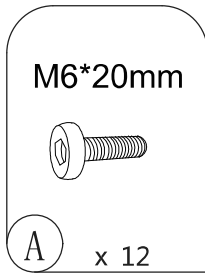
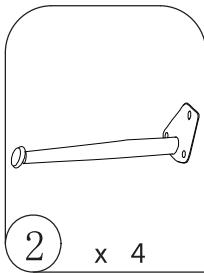
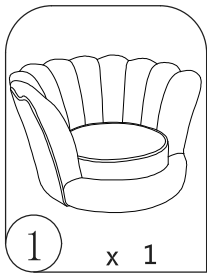
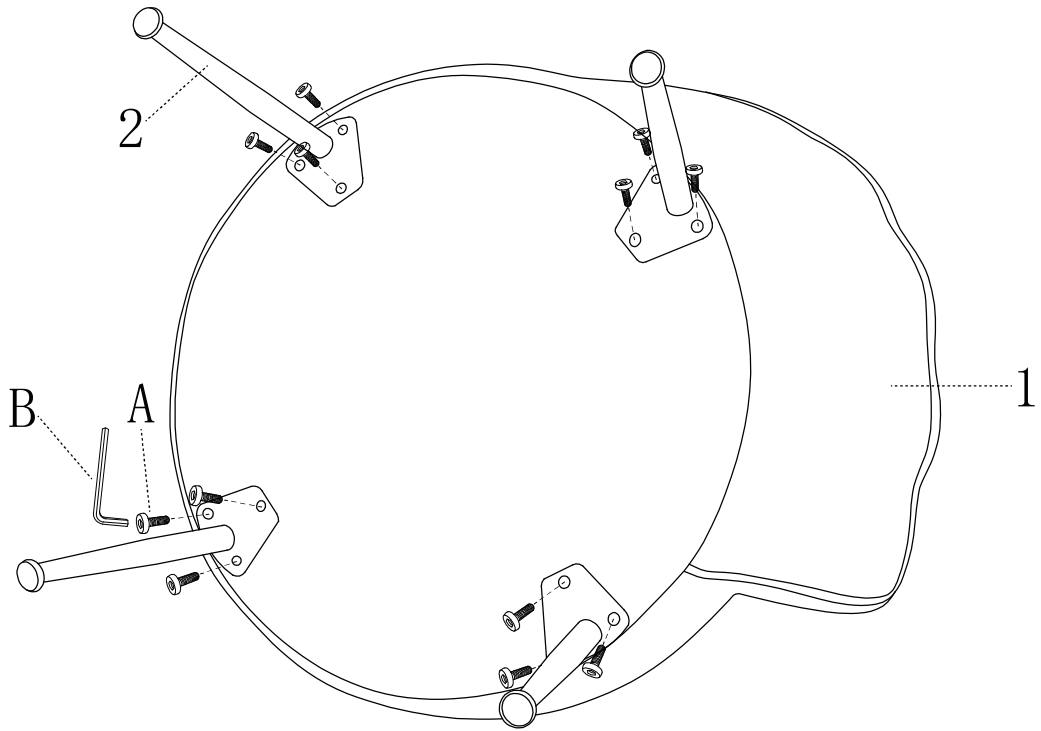
Name • Nom • Nome • Naam •  
Nazwa • Jméno • Názov • Név •  
Denumire • Ísim • Название

Nr. • No. • N° • Номер • Č • Sz

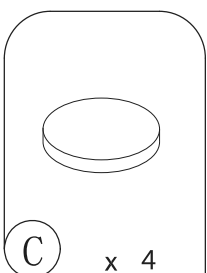
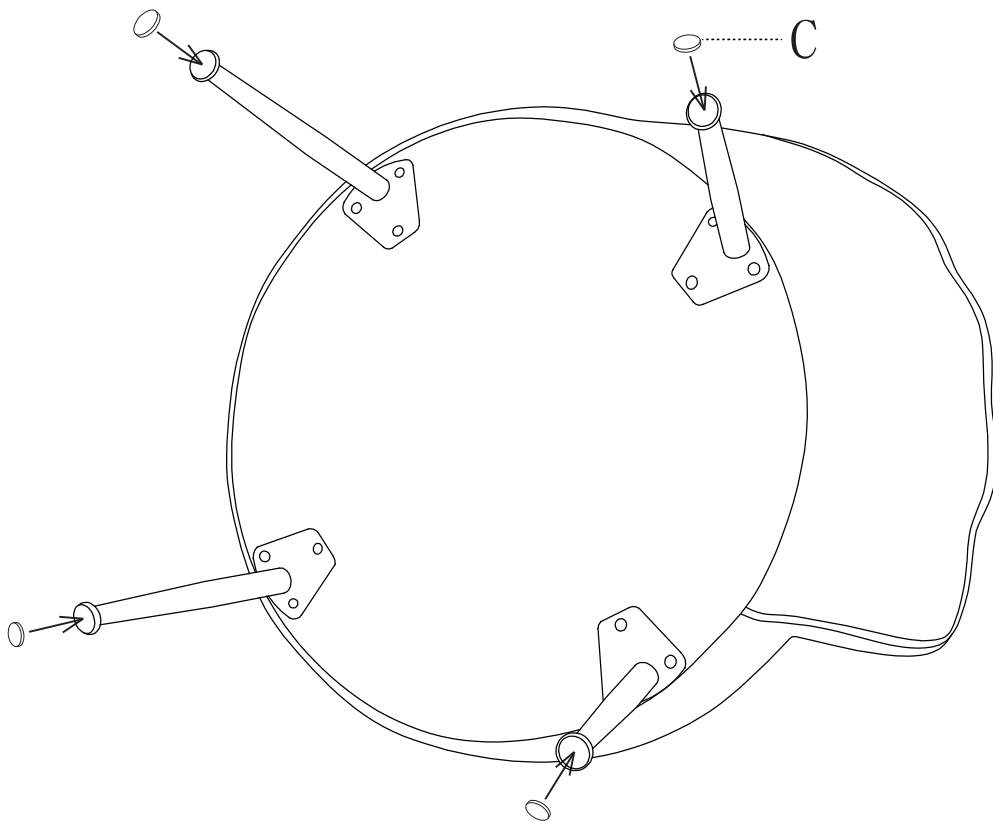
Тур • Type • Tip • Típus • Тиро •  
Тип

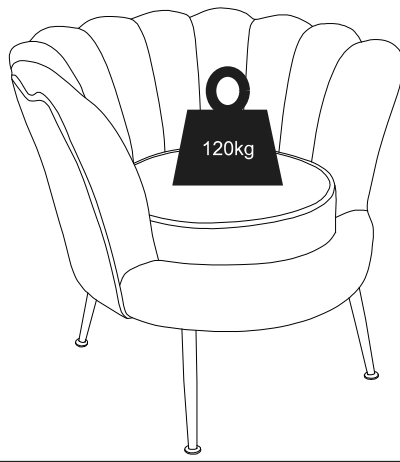


01



02





1	<b>D</b>	Ziehen Sie alle Schrauben sowie tragende Verbindungsteile nach ca. 5 Wochen nach, um eine dauerhafte Standsicherheit zu gewährleisten.
	<b>GB</b>	After approx. 5 weeks, tighten all screws and load-bearing connecting parts to ensure permanent stability.
	<b>FR</b>	Resserrez toutes les vis ainsi que les pièces de fixation au bout d'environ 5 semaines pour garantir une sécurité de fixation durable.
	<b>IT</b>	Ristringere tutte le viti e giunture dopo ca. 5 settimane, al fine di garantire una durevole solidità.
	<b>NL</b>	Draai alle schroeven en ook dragende verbindingstukken na ca. 5 weken nog eens vast, zodat een continue stabiliteit wordt gegarandeerd.
	<b>PL</b>	Prosimy po ok. 5 tygodniach dokręcić wszystkie śruby w elementach łączeniowych. Zagwarantuje to Państwu trwałość i stabilność połączeń.
	<b>CZ</b>	Dotáhněte všechny šrouby a nosné spojovací díly přibližně po 5 týdnech, aby se zaručila trvalá stabilita.
	<b>SK</b>	Po cca 4 týždňoch dotiahnite skrutky, aby bola zaručená ich trvalá stabilita.
	<b>HU</b>	Húzza utána – kb. 5 hét múlva – az összes csavart és a teherhordó összekötő-alkatrészeket a biztonság érdekében.
	<b>RO</b>	Pentru a asigura o stabilitate de durată, strângeți după cca. 5 săptămâni toate șuruburile, precum și toate elementele portante de legătură.
	<b>TR</b>	Tüm vida ve taş y c bağlantı parçaları n kal c bir duruş güvenliğini sağlamak için yaklaşık 5 hafta sonra tekrar sıkınız.
	<b>RU</b>	Подкрутите все болты, а также несущие соединительные детали припл. через 5 недель для обеспечения устойчивости в течение длительного времени.
2	<b>D</b>	Bitte nur mit einem Staubtuch oder leicht feuchtem Lappen reinigen. Keine scheuernden Putzmittel verwenden.
	<b>GB</b>	Please only clean with a duster or a damp cloth. Do not use any abrasive cleaners.
	<b>FR</b>	Veillez nettoyer uniquement avec un chiffon à poussière ou un chiffon légèrement humide. Ne pas utiliser de détergent abrasif.
	<b>IT</b>	Si raccomanda di pulire solo con un panno per la polvere o uno strofinaccio umido. Non utilizzare detersivi abrasivi.
	<b>NL</b>	Reinig alleen met een stofdoek of een lichtjes vochtige doek. Gebruik geen schurende poetsmiddelen.
	<b>PL</b>	Czyszczenie należy wykonać wyłącznie za pomocą ściereczki lub lekko nawilżonego ręcznika. Nie stosować środków czyszczących do szorowania.
	<b>CZ</b>	Čistěte prosím jen prachovkou nebo lehce navlhčeným hadrem. Nepoužívejte drhnutí čistící prostředky.
	<b>SK</b>	Na čistenie používajte len prachovku alebo zľahka navlhčenú utierku. Nepoužívajte žiadne drhúce čistiace prostriedky.
	<b>HU</b>	Kérjük, csak portörölő kendővel vagy enyhén nedves ronggyal tisztítsa. Ne használjon dörzsátású tisztítószert.
	<b>RO</b>	Vă rugăm să utilizați la curățare exclusiv o cârpă de șters praful sau o cârpă ușor umezită. Nu utilizați substanțe de curățat abrazive.
	<b>TR</b>	Lütfen sadece bir toz bezıyla veya hafif nemli yumuşak bir bezle siliniz. Aşındırıcı temizlik malzemeleri kullanmayınız.
	<b>RU</b>	Очищайте от пыли тряпкой или слегка влажной ветошью. Не допускается применение чистящих средств, не предназначенных для ухода за мебелью.

